II

(Aktai, kurių skelbti neprivaloma)

PARLAMENTAS

Galutinis 2006 finansinių metų Europos Sąjungos

TAISOMOJO BIUDŽETO NR. 2 PATVIRTINIMAS

(2006/465/EB, Euratom)

EUROPOS PARLAMENTO PIRMININKAS,

atsižvelgdamas į Europos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 272 straipsnio 4 dalies priešpaskutinę pastraipą,

atsižvelgdamas į Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 177 straipsnį,

atsižvelgdamas į 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl bendrajam Europos Bendrijų biudžetui taikomo Finansinio reglamento [1], ypač į jo 37 ir 38 straipsnius,

atsižvelgdamas į Europos Sąjungos 2006 finansinių metų bendrąjį biudžetą, galutinai patvirtintą 2005 m. gruodžio 15 d. [2],

atsižvelgdamas į Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos 1999 m. gegužės 6 d. tarpinstitucinį susitarimą dėl biudžeto vykdymo tvarkos ir biudžeto sudarymo procedūros tobulinimo [3],

atsižvelgdamas į Europos Sąjungos 2006 finansinių metų preliminarų taisomojo biudžeto Nr. 2/2006 projektą, kurį Komisija pateikė 2006 m. balandžio 12 d.,

atsižvelgdamas į Taisomojo biudžeto Nr. 2/2006 projektą, kurį Taryba parengė 2006 m. balandžio 21 d.,

atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 69 straipsnį ir IV priedą,

atsižvelgdamas į 2006 m. gegužės 18 d. priimtą Europos Parlamento rezoliuciją,

kadangi procedūra, nustatyta Europos bendrijos steigimo sutarties 272 straipsnyje ir Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutarties 177 straipsnyje, yra įvykdyta,

---

[1] OL L 248, 2002 9 16, p. 1.

[2] OL L 78, 2006 3 15, p. 1.

[3] OL C 172, 1999 6 18, p. 1. Susitarimas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos sprendimu Nr. 2005/708/EB (OL L 269, 2005 10 14, p. 24).

SKELBIA:

Vienintelis straipsnis

Europos Sąjungos 2006 finansinių metų taisomasis biudžetas Nr. 2 yra galutinai patvirtintas.

Priimta Strasbūre, 2006 m. gegužės 18 d.

Pirmininkas
J. BORRELL FONTELLES

EUROPOS SĄJUNGOS 2006 FINANSINIŲ METŲ PATAISYTO BIUDŽETO NR. 2 PROJEKTO GALUTINIS PATVIRTINIMAS

TURINYS

Puslapis

BENDROJI PAJAMŲ SUVESTINĖ

A. Bendrojo biudžeto finansavimas 5

B. Bendroji įplauk suvestinė pagal biudžeto įšlaid kategorijas 15

A. ĮVADAS IR BENDROJO BIUDŽETO FINANSAVIMAS

2006 finansiniais metais finansuotini asignavimai pagal 2000 m. rugsėjo 29 d. Tarybos sprendimo 2000/597/EB, Euratomas dėl Europos Bendrijų nuosavų išteklių sistemos 1 straipsnį

IŠLAIDOS

Aprašymas	2006 m. biudžetas (1)	2005 m. biudžetas (2)	Pokyčiai (%)
1. Žemės ūkis	50 991 020 000	48 464 850 000	+ 5,21
2. Struktūriniai veiksmai	35 639 599 237	32 396 027 704	+ 10,01
3. Vidaus politikos sritys	8 904 016 732	8 016 662 269	+ 11,07
4. Išorės veiksmai	5 369 049 920	5 476 162 603	– 1,96
5. Administravimas	6 656 369 817	6 292 367 368	+ 5,78
6. Rezervai	458 000 000	446 000 000	+ 2,69
7. Pasirengimo narystei strategija	2 984 409 038	3 286 990 000	– 9,21
8. Kompensavimas	1 073 500 332	1 304 988 996	– 17,74
Visos išlaidos (3)	**112 075 965 076**	**105 684 048 940**	**+ 6,05**

(1) Įskaitant Taisomuosius biudžetus Nr. 1 ir 2/2006.
(2) Sumos šiame stulpelyje atitinka sumas 2005 m. biudžete (OL L 60, 8.3.2005) su Taisomuosiuose biudžetuose Nr. 1–8/2005.
(3) Europos bendrijos steigimo sutarties 268 straipsnio trečioje pastraipoje rašoma: „Biudžete nurodytos pajamos ir išlaidos turi būti subalansuotos“.

ĮPLAUKOS

Aprašymas	2006 m. biudžetas (1)	2005 m. biudžetas (2)	Pokyčiai (%)
Įvairios įplaukos (4 ir 9 antraštinės dalys)	1 297 689 094	1 585 916 305	– 18,17
Iš praėjusių metų likęs perteklius (3 0 skyrius, 3 0 0 straipsnis)	2 410 079 591	2 736 707 563	– 11,94
Nuosavų išteklių perteklius, atsiradęs dėl perkėlimo iš EŽŪOGF Garantijų skyriaus (3 0 skyrius, 3 0 1 straipsnis)	p.m.	p.m.	
Nuosavų išteklių perteklius, atsiradęs iš Garantijų fondo išorės veiklai pertekliaus grąžinimo (3 0 skyrius, 3 0 2 straipsnis)	p.m.	525 961 402	
Ankstesnių metų nuosavų išteklių iš PVM, bendrojo nacionalinio produkto ir bendrųjų nacionalinių pajamų balansas (3 1 ir 3 2 skyriai)	p.m.	2 451 315 772	
Visos įplaukos (3 ir 9 antraštinės dalys)	**3 707 768 685**	**7 299 901 042**	**– 49,21**
Grynoji muitų, žemės ūkio ir cukraus mokesčių suma (1 0, 1 1 ir 1 2 skyriai)	14 225 100 000	13 944 000 000	+ 2,02
PVM nuosavi ištekliai pagal vienodą tarifą (1 ir 2 lentelės, 1 3 skyrius)	15 884 321 797	15 556 051 275	+ 2,11
Iš papildomų išteklių finansuotinas likutis (bendrųjų nacionalinių pajamų nuosavi ištekliai, 3 ir 4 lentelės, 1 4 skyrius)	78 258 774 594	68 884 096 623	+ 13,61
Iš nuosavųjų išteklių, nurodytų Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnyje, finansuotini asignavimai (3)	108 368 196 391	98 384 147 898	+ 10,15
Visos įplaukos (4)	**112 075 965 076**	**105 684 048 940**	**+ 6,05**

(1) Įskaitant Taisomuosius biudžetus Nr. 1 ir 2/2006.

(2) Sumos šiame stulpelyje atitinka sumas 2005 m. biudžete (OL L 60, 8.3.2005) ir Taisomuosiuose biudžetuose Nr. 1–8/2005.

(3) Nuosavi ištekliai 2006 m. biudžetui yra nustatyti pagal biudžeto prognozes, priimtas 2005 m. balandžio 8 d. Nuosavų išteklių patariamojo komiteto 133-iame posėdyje.

(4) Europos bendrijos steigimo sutarties 268 straipsnio trečioje pastraipoje rašoma: „Biudžete nurodytos pajamos ir išlaidos turi būti subalansuotos“.

1 LENTELĖ

Suderintos pridėtinės vertės mokesčio (PVM) bazės ribojimo apskaičiavimas pagal Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies c punktą

Valstybė narė	1 % neapribotos PVM bazės	1 % bendrųjų nacionalinių pajamų	Ribojimo tarifas (%)	1 % bendrųjų nacionalinių pajamų, padaugintas iš ribojimo tarifo	1 % apribotos PVM bazės (1)	Valstybės narės, kurių PVM bazė apribota
	(1)	(2)	(4)	(5)	(6)	(7)
Belgija	1 310 215 000	3 128 969 000	50	1 564 484 500	1 310 215 000	
Čekijos Respublika	602 106 000	994 862 000	50	497 431 000	497 431 000	Čekijos Respublika
Danija	819 859 000	2 099 021 000	50	1 049 510 500	819 859 000	
Vokietija	9 799 832 000	22 810 270 000	50	11 405 135 000	9 799 832 000	
Estija	55 930 000	98 555 000	50	49 277 500	49 277 500	Estija
Graikija	1 072 870 000	1 893 940 000	50	946 970 000	946 970 000	Graikija
Ispanija	5 426 125 000	9 003 310 000	50	4 501 655 000	4 501 655 000	Ispanija
Prancūzija	8 370 700 000	17 612 620 000	50	8 806 310 000	8 370 700 000	
Airija	789 535 000	1 416 737 000	50	708 368 500	708 368 500	Airija
Italija	6 337 513 000	14 454 499 000	50	7 227 249 500	6 337 513 000	
Kipras	108 709 000	135 816 000	50	67 908 000	67 908 000	Kipras
Latvija	57 459 000	129 939 000	50	64 969 500	57 459 000	
Lietuva	132 640 000	210 135 000	50	105 067 500	105 067 500	Lietuva
Liuksemburgas	170 252 000	256 440 000	50	128 220 000	128 220 000	Liuksemburgas
Vengrija	404 168 000	906 498 000	50	453 249 000	404 168 000	
Malta	35 810 000	45 841 000	50	22 920 500	22 920 500	Malta
Nyderlandai	2 359 925 000	4 865 105 000	50	2 432 552 500	2 359 925 000	
Austrija	1 084 190 000	2 479 885 000	50	1 239 942 500	1 084 190 000	
Lenkija	1 325 076 000	2 398 275 000	50	1 199 137 500	1 199 137 500	Lenkija
Portugalija	941 550 000	1 429 050 000	50	714 525 000	714 525 000	Portugalija
Slovėnija	158 752 000	292 944 000	50	146 472 000	146 472 000	Slovėnija
Slovakija	165 376 000	394 000 000	50	197 000 000	165 376 000	
Suomija	699 620 000	1 613 560 000	50	806 780 000	699 620 000	
Švedija	1 268 455 000	3 078 609 000	50	1 539 304 500	1 268 455 000	
Jungtinė Karalystė	9 765 154 000	19 112 000 000	50	9 556 000 000	9 556 000 000	Jungtinė Karalystė
Iš viso	**53 261 821 000**	**110 860 880 000**		**55 430 440 000**	**51 321 264 500**	

(1) Naudojama bazė neviršija 50 % bendrųjų nacionalinių pajamų.

Vienodo pareikalavimo tarifo nuosaviems ištekliams iš PVM apskaičiavimas (Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 4 dalis)

Vienodas tarifas (%) = maksimalus pareikalavimo tarifas – įšaldytas tarifas

A. Maksimalus pareikalavimo tarifas 2006 m. yra 0,50 %

B. Jungtinei Karalystei palankaus biudžeto disbalanso koregavimu įšaldyto tarifo nustatymas (Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas, 2 straipsnio 4 dalies b punktas):

1) ribotos finansinės naštos šalių teorinės dalies apskaičiavimas:

Pagal Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas, 5 straipsnio 1 dalį Vokietijos (DE), Nyderlandų (NL), Austrijos (AT) ir Švedijos (SE) finansinis įnašas apribojamas iki vienos ketvirtosios jų įprastinės dalies.

Formulė ribotos finansinės naštos šaliai, pvz., Vokietijai:

Teorinis Vokietijos PVM įnašas = [Vokietijos apribota PVM bazė / (ES apribota PVM bazė – UK apribota PVM bazė)] × 1/4 × koregavimas Jungtinei Karalystei

Pavyzdys: Vokietija:

Teorinis Vokietijos PVM įnašas = 9 799 832 000 / (51 321 264 500 – 9 556 000 000) × 1/4 × 5 685 342 107 = 333 503 200

2) įšaldyto tarifo apskaičiavimas

Įšaldytas tarifas = [koregavimas UK – teoriniai PVM įnašai (D + NL + A + S)] / [ES apribota PVM bazė – apribotos PVM bazės (UK + D + NL + A + S)]

Įšaldytas tarifas = [5 685 342 107 – (333 503 200 + 80 311 840 + 36 896 636 + 43 167 455)] / [51 321 264 500 – (9 556 000 000 + 9 799 832 000 + 2 359 925 000 + 1 084 190 000 + 1 268 455 000)]

Įšaldytas tarifas = 0,190492392346244 %

Vienodas tarifas

0,5 % – 0,190492392346244 % = 0,309507607653756 %

2 LENTELĖ

Nuosavų išteklių iš PVM paskirstymas pagal Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies c punktą (1 3 skyrius)

Valstybė narė	1 % apribotos PVM bazės	Maksimalus PVM pareikalavimo tarifas (%)	Vienodas PVM nuosavų išteklių tarifas (%)	PVM nuosavi ištekliai pagal vienodą tarifą
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) × (3)
Belgija	1 310 215 000	0,50	0,309507608	405 521 510
Čekijos Respublika	497 431 000	0,50	0,309507608	153 958 679
Danija	819 859 000	0,50	0,309507608	253 752 598
Vokietija	9 799 832 000	0,50	0,309507608	3 033 122 558
Estija	49 277 500	0,50	0,309507608	15 251 761
Graikija	946 970 000	0,50	0,309507608	293 094 419
Ispanija	4 501 655 000	0,50	0,309507608	1 393 296 470
Prancūzija	8 370 700 000	0,50	0,309507608	2 590 795 331
Airija	708 368 500	0,50	0,309507608	219 245 440
Italija	6 337 513 000	0,50	0,309507608	1 961 508 487
Kipras	67 908 000	0,50	0,309507608	21 018 043
Latvija	57 459 000	0,50	0,309507608	17 783 998
Lietuva	105 067 500	0,50	0,309507608	32 519 191
Liuksemburgas	128 220 000	0,50	0,309507608	39 685 065
Vengrija	404 168 000	0,50	0,309507608	125 093 071
Malta	22 920 500	0,50	0,309507608	7 094 069
Nyderlandai	2 359 925 000	0,50	0,309507608	730 414 741
Austrija	1 084 190 000	0,50	0,309507608	335 565 053
Lenkija	1 199 137 500	0,50	0,309507608	371 142 179
Portugalija	714 525 000	0,50	0,309507608	221 150 923
Slovėnija	146 472 000	0,50	0,309507608	45 334 198
Slovakija	165 376 000	0,50	0,309507608	51 185 130
Suomija	699 620 000	0,50	0,309507608	216 537 712
Švedija	1 268 455 000	0,50	0,309507608	392 596 472
Jungtinė Karalystė	9 556 000 000	0,50	0,309507608	2 957 654 699
Iš viso	**51 321 264 500**			**15 884 321 797**

3 LENTELĖ

Vienodo tarifo nustatymas ir nuosavų išteklių iš bendrųjų nacionalinių pajamų paskirstymas, remiantis Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punktu (1 4 skyrius)

Valstybė narė	1 % bendrųjų nacionalinių pajamų	Vienodas „papildomos bazės“ tarifas, nuosavi ištekliai	„Papildoma bazė“, nuosavi ištekliai pagal vienodą tarifą
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgija	3 128 969 000		2 208 797 907
Čekijos Respublika	994 862 000		702 291 746
Danija	2 099 021 000		1 481 738 295
Vokietija	22 810 270 000		16 102 197 444
Estija	98 555 000		69 571 823
Graikija	1 893 940 000		1 336 967 770
Ispanija	9 003 310 000		6 355 605 403
Prancūzija	17 612 620 000		12 433 078 815
Airija	1 416 737 000		1 000 101 222
Italija	14 454 499 000		10 203 701 965
Kipras	135 816 000		95 875 062
Latvija	129 939 000	0,7059188 (1)	91 726 377
Lietuva	210 135 000		148 338 238
Liuksemburgas	256 440 000		181 025 806
Vengrija	906 498 000		639 913 941
Malta	45 841 000		32 360 022
Nyderlandai	4 865 105 000		3 434 368 874
Austrija	2 479 885 000		1 750 597 336
Lenkija	2 398 275 000		1 692 987 307
Portugalija	1 429 050 000		1 008 793 199
Slovėnija	292 944 000		206 794 664
Slovakija	394 000 000		278 131 990
Suomija	1 613 560 000		1 139 042 269
Švedija	3 078 609 000		2 173 247 838
Jungtinė Karalystė	19 112 000 000		13 491 519 281
Iš viso	**110 860 880 000**		**78 258 774 594**

(1) Tarifo apskaičiavimas: (78 258 774 594) / (110 860 880 000) = 0,705918756859949 %.

4 LENTELĖ

Nuosavi ištekliai iš BNP – rezervų finansavimas (Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punktas ir 6 straipsnis) (1 4 skyrius)

Valstybė narė	Paskolų ir paskolų garantijų atsargos	Atsargos nelaimės atveju	Bendrųjų nacionalinių pajamų nuosavi ištekliai be atsargų	Bendrųjų nacionalinių pajamų nuosavi ištekliai pagal vienodą tarifą
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)
Belgija	6 463 361	6 463 361	2 195 871 185	2 208 797 907
Čekijos Respublika	2 055 039	2 055 039	698 181 668	702 291 746
Danija	4 335 847	4 335 847	1 473 066 601	1 481 738 295
Vokietija	47 118 080	47 118 080	16 007 961 284	16 102 197 444
Estija	203 580	203 580	69 164 663	69 571 823
Graikija	3 912 221	3 912 221	1 329 143 328	1 336 967 770
Ispanija	18 597 705	18 597 705	6 318 409 993	6 355 605 403
Prancūzija	36 381 544	36 381 544	12 360 315 727	12 433 078 815
Airija	2 926 486	2 926 486	994 248 250	1 000 101 222
Italija	29 857 965	29 857 965	10 143 986 035	10 203 701 965
Kipras	280 549	280 549	95 313 964	95 875 062
Latvija	268 409	268 409	91 189 559	91 726 377
Lietuva	434 066	434 066	147 470 106	148 338 238
Liuksemburgas	529 716	529 716	179 966 374	181 025 806
Vengrija	1 872 509	1 872 509	636 168 923	639 913 941
Malta	94 692	94 692	32 170 638	32 360 022
Nyderlandai	10 049 614	10 049 614	3 414 269 646	3 434 368 874
Austrija	5 122 579	5 122 579	1 740 352 178	1 750 597 336
Lenkija	4 954 002	4 954 002	1 683 079 303	1 692 987 307
Portugalija	2 951 920	2 951 920	1 002 889 359	1 008 793 199
Slovėnija	605 120	605 120	205 584 424	206 794 664
Slovakija	813 867	813 867	276 504 256	278 131 990
Suomija	3 333 053	3 333 053	1 132 376 163	1 139 042 269
Švedija	6 359 335	6 359 335	2 160 529 168	2 173 247 838
Jungtinė Karalystė	39 478 741	39 478 741	13 412 561 799	13 491 519 281
Iš viso	**229 000 000**	**229 000 000**	**77 800 774 594**	**78 258 774 594**
1 % bendrųjų nacionalinių pajamų	0,0021	0,0021	0,7018	0,7059

5 LENTELĖ

2005 m. Jungtinės Karalystės biudžeto disbalanso koregavimas pagal Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 4 straipsnį (1 5 skyrius)

Aprašymas	Koeficientas (1) (%)	Suma
1. Jungtinės Karalystės bendrų neapribotų PVM bazių dalis (%)	17,8134	
2. Pagal pasirengimo narystei išlaidas patikslintų visų paskirstytų išlaidų Jungtinės Karalystės dalis (%)	7,1843	
3. (1) – (2)	10,6290	
4. Bendros paskirstytos išlaidos		**93 429 615 393**
5. Pasirengimo narystei išlaidos (2)		1 755 539 532
6. Pagal pasirengimo narystei išlaidas patikslintos visos paskirstytos išlaidos = (4) – (5)		91 674 075 861
7. Pradinė Jungtinės Karalystės palankios korekcijos suma = (3) × (6) × 0,66		6 431 081 164
8. JK pranašumas (3)		747 129 835
9. Pagrindinė kompensacija Jungtinei Karalystei = (7) – (8)		5 683 951 329
10. Nauda iš tradicinių nuosavų išteklių (4)		– 1 390 778
11. Jungtinei Karalystei palanki korekcija = (9) – (10)		**5 685 342 107**

(1) Suapvalintos procentinės dalys.

(2) Pasirengimo narystei išlaidų suma atitinka mokėjimus, kurie dešimčiai naujų valstybių narių (įstojusių į ES 2004 m. gegužės 1 d.) atlikti pagal 2003 m. asignavimus, patikslintus taikant 2004 m. ES BVP defliatorių. Ši suma atskaitoma iš visų paskirstytų išlaidų, siekiant garantuoti, kad išlaidos, kurios nebuvo sumažintos prieš plėtrą, tokios liktų ir po plėtros.

(3) JK pranašumas atitinka perėjimo prie apriboto PVM ir bendruoju nacionaliniu produktu (bendrosiomis nacionalinėmis pajamomis) pagrįstų nuosavų išteklių įvedimo poveikį Jungtinei Karalystei.

(4) Ši nauda atitinka Jungtinės Karalystės pajamas, atsirandančias dėl padidėjusios – nuo 10 % iki 25 % nuo 2001 m. sausio 1 d. – tradicinių nuosavų išteklių procentinės dalies, kurią valstybės narės pasilieka tradicinių nuosavų išteklių surinkimo išlaidoms padengti.

6 LENTELĖ

Apskaičiuota suma Jungtinei Karalystei skirtam koregavimui finansuoti yra 5 685 342 107 EUR (1 5 skyrius)

Valstybė narė	Bendrųjų nacionalinių pajamų bazės procentinė dalis	Dalys be Jungtinės Karalystės	Dalys be Vokietijos, Nyderlandų, Austrijos, Švedijos ir Jungtinės Karalystės	Trys ketvirtadaliai Vokietijos, Nyderlandų, Austrijos ir Švedijos dalies 2 stulpelyje	4 stulpelis paskirstytas pagal 3 stulpelį	Finansavimo skalė	Koregavimui pritaikyta finansavimo skalė
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgija	2,82	3,41	5,35		1,45	4,86	276 481 607
Čekijos Respublika	0,90	1,08	1,70		0,46	1,55	87 907 884
Danija	1,89	2,29	3,59		0,97	3,26	185 473 457
Vokietija	20,58	24,86	0,00	– 18,65	0,00	6,22	353 367 227
Estija	0,09	0,11	0,17		0,05	0,15	8 708 506
Graikija	1,71	2,06	3,24		0,88	2,94	167 352 113
Ispanija	8,12	9,81	15,39		4,18	13,99	795 549 465
Prancūzija	15,89	19,20	30,10		8,18	27,37	1 556 284 347
Airija	1,28	1,54	2,42		0,66	2,20	125 185 555
Italija	13,04	15,75	24,70		6,71	22,47	1 277 226 814
Kipras	0,12	0,15	0,23		0,06	0,21	12 000 958
Latvija	0,12	0,14	0,22		0,06	0,20	11 481 655
Lietuva	0,19	0,23	0,36		0,10	0,33	18 567 925
Liuksemburgas	0,23	0,28	0,44		0,12	0,40	22 659 522
Vengrija	0,82	0,99	1,55		0,42	1,41	80 099 874
Malta	0,04	0,05	0,08		0,02	0,07	4 050 597
Nyderlandai	4,39	5,30	0,00	– 3,98	0,00	1,33	75 368 185
Austrija	2,24	2,70	0,00	– 2,03	0,00	0,68	38 417 348
Lenkija	2,16	2,61	4,10		1,11	3,73	211 916 106
Portugalija	1,29	1,56	2,44		0,66	2,22	126 273 555
Slovėnija	0,26	0,32	0,50		0,14	0,46	25 885 085
Slovakija	0,36	0,43	0,67		0,18	0,61	34 814 584
Suomija	1,46	1,76	2,76		0,75	2,51	142 577 207
Švedija	2,78	3,36	0,00	– 2,52	0,00	0,84	47 692 531
Jungtinė Karalystė	17,24	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Iš viso	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**– 27,17**	**27,17**	**100,00**	**5 685 342 107**

Apskaičiuota 15 dešimtųjų dalių tikslumu.

7 LENTELĖ

Bendrojo biudžeto finansavimo santrauka pagal nuosavų išteklių rūšį ir valstybę narę

Valstybė narė	Grynieji žemės ūkio mokesčiai (75 %)	Grynieji cukraus ir izogliukozės mokesčiai (75 %)	Grynieji muito mokesčiai (75 %)	Visi grynieji nuosavi ištekliai (75 %)	PVM nuosavi ištekliai pagal vienodą tarifą	Bendrųjų nacionalinių pajamų nuosavi ištekliai be atsargų	Bendrųjų nacionalinių pajamų nuosavi ištekliai, atsargos	Jungtinės karalystės PVM koregavimas	Iš viso nuosavų išteklių (1)	Įnašas į finansavimą. Iš viso (%)
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (4) + (5) + (6) + (7) + (8)	(10)
Belgija	10 800 000	33 600 000	1 441 900 000	1 486 300 000	405 521 510	2 195 871 185	12 926 722	276 481 607	4 377 101 024	4,04
Čekijos Respublika	2 600 000	6 500 000	158 800 000	167 900 000	153 958 679	698 181 668	4 110 078	87 907 884	1 112 058 309	1,03
Danija	15 800 000	19 100 000	226 400 000	261 300 000	253 752 598	1 473 066 601	8 671 694	185 473 457	2 182 264 350	2,01
Vokietija	115 500 000	159 900 000	2 517 300 000	2 792 700 000	3 033 122 558	16 007 961 284	94 236 160	353 367 227	22 281 387 229	20,56
Estija	400 000	0	16 900 000	17 300 000	15 251 761	69 164 663	407 160	8 708 506	110 832 090	0,10
Graikija	7 300 000	4 100 000	191 300 000	202 700 000	293 094 419	1 329 143 328	7 824 442	167 352 113	2 000 114 302	1,85
Ispanija	38 000 000	16 600 000	1 101 900 000	1 156 500 000	1 393 296 470	6 318 409 993	37 195 410	795 549 465	9 700 951 338	8,95
Prancūzija	58 900 000	153 000 000	1 027 300 000	1 239 200 000	2 590 795 331	12 360 315 727	72 763 088	1 556 284 347	17 819 358 493	16,44
Airija	400 000	4 700 000	149 900 000	155 000 000	219 245 440	994 248 250	5 852 972	125 185 555	1 499 532 217	1,38
Italija	58 900 000	21 100 000	1 333 100 000	1 413 100 000	1 961 508 487	10 143 986 035	59 715 930	1 277 226 814	14 855 537 266	13,71
Kipras	1 900 000	0	38 200 000	40 100 000	21 018 043	95 313 964	561 098	12 000 958	168 994 063	0,16
Latvija	400 000	600 000	19 700 000	20 700 000	17 783 998	91 189 559	536 818	11 481 655	141 692 030	0,13
Lietuva	1 300 000	1 000 000	32 000 000	34 300 000	32 519 191	147 470 106	868 132	18 567 925	233 725 354	0,22
Liuksemburgas	100 000	0	13 800 000	13 900 000	39 685 065	179 966 374	1 059 432	22 659 522	257 270 393	0,24
Vengrija	3 200 000	5 300 000	130 400 000	138 900 000	125 093 071	636 168 923	3 745 018	80 099 874	984 006 886	0,91
Malta	1 200 000	0	9 000 000	10 200 000	7 094 069	32 170 638	189 384	4 050 597	53 704 688	0,05
Nyderlandai	170 000 000	37 400 000	1 209 300 000	1 416 700 000	730 414 741	3 414 269 646	20 099 228	75 368 185	5 656 851 800	5,22
Austrija	4 000 000	15 200 000	186 100 000	205 300 000	335 565 053	1 740 352 178	10 245 158	38 417 348	2 329 879 737	2,15
Lenkija	20 900 000	30 500 000	217 900 000	269 300 000	371 142 179	1 683 079 303	9 908 004	211 916 106	2 545 345 592	2,35
Portugalija	19 900 000	1 900 000	93 900 000	115 700 000	221 150 923	1 002 889 359	5 903 840	126 273 555	1 471 917 677	1,36
Slovėnija	100 000	500 000	31 100 000	31 700 000	45 334 198	205 584 424	1 210 240	25 885 085	309 713 947	0,29
Slovakija	600 000	5 200 000	46 800 000	52 600 000	51 185 130	276 504 256	1 627 734	34 814 584	416 731 704	0,38
Suomija	3 000 000	3 600 000	100 200 000	106 800 000	216 537 712	1 132 376 163	6 666 106	142 577 207	1 604 957 188	1,48
Švedija	8 700 000	8 800 000	313 700 000	331 200 000	392 596 472	2 160 529 168	12 718 670	47 692 531	2 944 736 841	2,72
Jungtinė Karalystė	219 600 000	27 600 000	2 298 500 000	2 545 700 000	2 957 654 699	13 412 561 799	78 957 482	– 5 685 342 107	13 309 531 873	12,28
Iš viso	**763 500 000**	**556 200 000**	**12 905 400 000**	**14 225 100 000**	**15 884 321 797**	**77 800 774 594**	**458 000 000**	**0**	**108 368 196 391**	**100,00**

(1) Iš viso nuosavų išteklių, išreikštų BNP procentiniu dydžiu: (108 368 196 391) / (11 086 088 000 000) = 0,98 %; nuosavų išteklių viršutinė riba, išreikšta BNP procentiniu dydžiu: 1,24 %.

B. **BENDROJI ĮPLAUKŲ SUVESTINĖ PAGAL BIUDŽETO IŠLAIDŲ KATEGORIJAS**

ĮPLAUKOS

1 ANTRAŠTINĖ DALIS.

NUOSAVI IŠTEKLIAI

Antraštinė dalis Skyrius	Eilutė	Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
1 0	ŽEMĖS ŪKIO MUITAI, KURIUOS EUROPOS BENDRIJŲ INSTITUCIJOS NUSTATĖ PREKYBAI SU ES NEPRIKLAUSANČIOMIS VALSTYBĖMIS PAGAL BENDROSIOS ŽEMĖS ŪKIO POLITIKOS NUOSTATAS (SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES A PUNKTAS)	763 500 000		763 500 000
1 1	RINKLIAVOS IR KITI MOKESČIAI, NUMATYTI PAGAL BENDRO CUKRAUS RINKŲ ORGANIZAVIMO NUOSTATAS (SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES A PUNKTAS)	556 200 000		556 200 000
1 2	MUITŲ MOKESČIAI IR KITI MOKESČIAI, NURODYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES B PUNKTE	12 905 400 000		12 905 400 000
1 3	NUOSAVI IŠTEKLIAI IŠ PRIDĖTINĖS VERTĖS MOKESČIO, NUMATYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES C PUNKTE	15 884 321 797		15 884 321 797
1 4	NUOSAVI IŠTEKLIAI IŠ BENDRŲJŲ NACIONALINIŲ PAJAMŲ, NUMATYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES D PUNKTE IR 6 STRAIPSNYJE	80 668 854 185	– 2 410 079 591	78 258 774 594
1 5	BIUDŽETO DISBALANSO KOREKCIJA	0		0
	1 antraštinė dalis. – Iš viso	**110 778 275 982**	**– 2 410 079 591**	**108 368 196 391**

1 ANTRAŠTINĖ DALIS.

NUOSAVI IŠTEKLIAI

1 4 SKYRIUS. — NUOSAVI IŠTEKLIAI IŠ BENDRŲJŲ NACIONALINIŲ PAJAMŲ, NUMATYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES D PUNKTE IR 6 STRAIPSNYJE

Antraštinė dalis Skyrius Straipsnis Punktas	Eilutė	Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
1 4	NUOSAVI IŠTEKLIAI IŠ BENDRŲJŲ NACIONALINIŲ PAJAMŲ, NUMATYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES D PUNKTE IR 6 STRAIPSNYJE			
1 4 0	***Nuosavi ištekliai iš bendrųjų nacionalinių pajamų, numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte ir 6 straipsnyje***			
1 4 0 0	Nuosavi ištekliai iš bendrųjų nacionalinių pajamų, kurie numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte, išskyrus atitinkančius paskolų garantijų rezervą ir neatidėliotinos pagalbos rezervą	80 210 854 185	– 2 410 079 591	77 800 774 594
1 4 0 2	Nuosavi ištekliai iš bendrųjų nacionalinių pajamų, kurie numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte ir 6 straipsnyje ir atitinka paskolų ir paskolų garantijų rezervą	229 000 000		229 000 000
1 4 0 3	Bendrojo nacionalinio produkto nuosavi ištekliai, kurie numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte ir 6 straipsnyje ir atitinka neatidėliotinos pagalbos rezervą	229 000 000		229 000 000
	1 4 0 straipsnis. – Tarpinė suma	80 668 854 185	– 2 410 079 591	78 258 774 594
	1 4 skyrius. – Iš viso	**80 668 854 185**	**– 2 410 079 591**	**78 258 774 594**

1 4 SKYRIUS. — NUOSAVI IŠTEKLIAI IŠ BENDRŲJŲ NACIONALINIŲ PAJAMŲ, NUMATYTI SPRENDIMO 2000/597/EB, EURATOMAS 2 STRAIPSNIO 1 DALIES D PUNKTE IR 6 STRAIPSNYJE *(tęsinys)*

1 4 0 Nuosavi ištekliai iš bendrųjų nacionalinių pajamų, numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte ir 6 straipsnyje

1 4 0 0 Nuosavi ištekliai iš bendrųjų nacionalinių pajamų, kurie numatyti Sprendimo 2000/597/EB, Euratomas 2 straipsnio 1 dalies d punkte, išskyrus atitinkančius paskolų garantijų rezervą ir neatidėliotinos pagalbos rezervą

Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
80 210 854 185	– 2 410 079 591	77 800 774 594

Paaiškinimai

Tarifas, į kurį neįeina paskolų garantijų rezervas ir neatidėliotinos pagalbos rezervas, taikomas valstybių narių bendroms nacionalinėms pajamoms šiais finansiniais metais yra 0,7018 %.

Teisinis pagrindas

2000 m. rugsėjo 29 d. Tarybos sprendimas 2000/597/EB, Euratomas dėl Europos Bendrijų nuosavų išteklių sistemos (OL L 253, 2000 10 7, p. 42), ypač jo 2 straipsnio 1 dalies d punktas.

Valstybė narė	Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
Belgija	2 263 893 956	– 68 022 771	2 195 871 185
Čekijos Respublika	719 809 646	– 21 627 978	698 181 668
Danija	1 518 698 637	– 45 632 036	1 473 066 601
Vokietija	16 503 849 158	– 495 887 874	16 007 961 284
Estija	71 307 217	– 2 142 554	69 164 663
Graikija	1 370 316 970	– 41 173 642	1 329 143 328
Ispanija	6 514 139 033	– 195 729 040	6 318 409 993
Prancūzija	12 743 208 376	– 382 892 649	12 360 315 727
Airija	1 025 047 653	– 30 799 403	994 248 250
Italija	10 458 222 157	– 314 236 122	10 143 986 035
Kipras	98 266 560	– 2 952 596	95 313 964
Latvija	94 014 391	– 2 824 832	91 189 559
Lietuva	152 038 373	– 4 568 267	147 470 106
Liuksemburgas	185 541 296	– 5 574 922	179 966 374
Vengrija	655 875 896	– 19 706 973	636 168 923
Malta	33 167 206	– 996 568	32 170 638
Nyderlandai	3 520 035 451	– 105 765 805	3 414 269 646
Austrija	1 794 264 074	– 53 911 896	1 740 352 178
Lenkija	1 735 217 024	– 52 137 721	1 683 079 303
Portugalija	1 033 956 443	– 31 067 084	1 002 889 359
Slovėnija	211 952 932	– 6 368 508	205 584 424
Slovakija	285 069 688	– 8 565 432	276 504 256
Suomija	1 167 454 435	– 35 078 272	1 132 376 163
Švedija	2 227 457 130	– 66 927 962	2 160 529 168
Jungtinė Karalystė	13 828 050 483	– 415 488 684	13 412 561 799
1 4 0 0 punktas. Iš viso	80 210 854 185	– 2 410 079 591	77 800 774 594

3 ANTRAŠTINĖ DALIS.

PERTEKLIUS, LIKUČIAI IR PATIKSLINIMAI

Antraštinė dalis Skyrius	Eilutė	Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
3 0	PERTEKLIUS, TURIMAS IŠ PRAĖJUSIŲ FINANSINIŲ METŲ	p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591
3 1	LIKUČIAI IR LIKUČIŲ PATIKSLINIMAI DĖL PVM IR FINANSINIŲ ĮNAŠŲ IŠ ANKSTESNIŲ FINANSINIŲ METŲ, ATSIRANDANTYS TAIKANT REGLAMENTO (EB, EURATOMAS) NR. 1150/2000 10 STRAIPSNIO 4, 5, 6 IR 9 DALIŲ NUOSTATAS	p.m.		p.m.
3 2	ANKSTESNIŲ FINANSINIŲ METŲ BENDRŲJŲ NACIONALINIŲ PAJAMŲ IR (AR) BENDROJO VIDAUS PRODUKTO LIKUČIAI IR LIKUČIŲ PATIKSLINIMAI, ATSIRANDANTYS TAIKANT REGLAMENTO (EB, EURATOMAS) NR. 1150/2000 10 STRAIPSNIO 7–9 DALIŲ NUOSTATAS	p.m.		p.m.
3 3	KOMPENSACIJOS VALSTYBĖMS NARĖMS	p.m.		p.m.
3 4	PATIKSLINIMAS, PADARYTAS DĖL KAI KURIŲ VALSTYBIŲ NARIŲ NEDALYVAVIMO TEISINGUMO IR VIDAUS REIKALŲ POLITIKOJE	p.m.		p.m.
3 5	GALUTINĖ SUMA, PASKAIČIAVUS JUNGTINEI KARALYSTEI PALANKIOS BIUDŽETO DISBALANSO KOREKCIJOS FINANSAVIMĄ	p.m.		p.m.
	3 antraštinė dalis. – Iš viso	**p.m.**	**2 410 079 591**	**2 410 079 591**

3 ANTRAŠTINĖ DALIS.

PERTEKLIUS, LIKUČIAI IR PATIKSLINIMAI

3 0 SKYRIUS. — PERTEKLIUS, TURIMAS IŠ PRAĖJUSIŲ FINANSINIŲ METŲ

Antraštinė dalis Skyrius Straipsnis Punktas	Eilutė	Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
3 0	PERTEKLIUS, TURIMAS IŠ PRAĖJUSIŲ FINANSINIŲ METŲ			
3 0 0	***Perteklius, turimas iš praėjusių finansinių metų***	p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591
	3 0 0 straipsnis. – Tarpinė suma	p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591
3 0 1	***Nuosavų išteklių perteklius, susidaręs dėl perkėlimo iš EŽŪOGF Garantijų skyriaus biudžeto skyrių***	p.m.		p.m.
	3 0 1 straipsnis. – Tarpinė suma	p.m.		p.m.
3 0 2	***Nuosavų išteklių perteklius, susidaręs iš susigrąžinto Išorės veiksmų garantinio fondo pertekliaus***	p.m.		p.m.
	3 0 2 straipsnis. – Tarpinė suma	p.m.		p.m.
	3 0 skyrius. – Iš viso	**p.m.**	**2 410 079 591**	**2 410 079 591**

3 0 SKYRIUS. — PERTEKLIUS, TURIMAS IŠ PRAĖJUSIŲ FINANSINIŲ METŲ *(tęsinys)*

3 0 0 Perteklius, turimas iš praėjusių finansinių metų

Biudžetas 2006	Taisomasis biudžetas Nr. 2	Nauja suma
p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591

Paaiškinimai

Finansinio reglamento 15 straipsnyje nurodoma, kad kiekvienų finansinių metų likutis, tiek perviršis, tiek deficitas, yra įrašomas kaip įplaukos ar išlaidos į ankstesnių finansinių metų biudžetą.

Apskaičiuota tokių įplaukų ar išlaidų suma biudžeto sudarymo metu įrašoma į biudžetą ir, jei reikia, į biudžeto pataisų raštą, pateiktą pagal Finansinio reglamento 34 straipsnį. Jie yra sudaromi pagal Reglamento (EB, Euratomas) Nr. 1150/2000 15 straipsnyje numatytus principus.

Po kiekvienų finansinių metų sąskaitų uždarymo visi vertinimo neatitikimai įrašomi į sekančių finansinių metų biudžetą, naudojant keičiantį biudžetą.

Deficitas yra įrašytas į III skirsnio „Komisija“ išlaidų sąmatos 27 02 01 punktą.

Teisinis pagrindas

2000 m. gegužės 22 d. Tarybos reglamentas (EB, Euratomas) Nr. 1150/2000, įgyvendinantis Sprendimą 94/728/EB, Euratomas dėl Bendrijų nuosavų išteklių sistemos (OL L 130, 2000 5 31, p. 1), su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB, Euratomas) Nr. 2028/2004 (OL L 352, 2004 11 27, p. 1).

2000 m. rugsėjo 29 d. Tarybos sprendimas 2000/597/EB, Euratomas dėl Europos Bendrijų nuosavų išteklių sistemos (OL L 253, 2000 10 7, p. 42), ypač jo 7 straipsnis.

2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentas (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo Finansinio reglamento (OL L 248, 2002 9 16, p. 1), ypač jo 15 straipsnis.